

<b>mondi scp</b>	
17. 08. 2010	
Príloha:	
RZ:	ZH-LU:

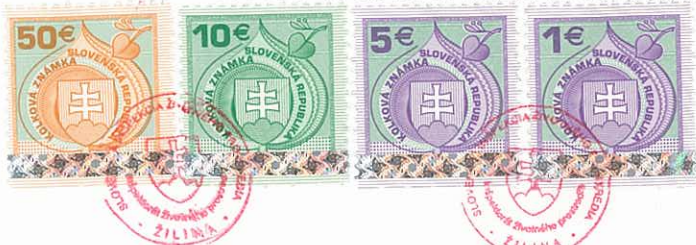
**SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA**  
Inšpektorát životného prostredia Žilina  
Legionárska 5, 012 05 Žilina

Toto rozhodnutie ma  
bude právoplatnosť  
dňa 8.7.2010



Číslo: 5137-19114/2010/Mar/770620604/Z5-KRZ3

Žilina 22.06.2010



č. 40

<b>mondi scp</b> business paper	
23. 06. 2010	
Pridelené:	57
RZ:	ZH-LU:

## ROZHODNUTIE

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Žilina, odbor integrovaného povolovania a kontroly (ďalej len „inšpekcia“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a 10 zákona č.525/2003 Z.z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona č. 245/2003 Z.z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“) a špeciálny stavebný úrad (ďalej len „stavebný úrad“) podľa § 120 zákona č. 50/76 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku v znení neskorších predpisov (ďalej len „stavebný zákon“), na základe vykonaného konania podľa zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“),

### povoľuje

podľa § 82 ods.1 stavebného zákona trvalé užívanie stavby „**Modernizácia kalového hospodárstva SČOV Hrboltová**“, k jej určenému účelu – vytvorenie dostatočnej kapacity kalového hospodárstva aj počas technologických maxím produkcie kalu, zvýšenie spoľahlivosti prevádzky, zníženie zápachu v rámci objektov kalového hospodárstva, vytvorenie kapacitnej rezervy kalového hospodárstva 20% pre rozvoj komunálnej sféry v rámci mesta Ružomberok.

**Umiestnenie stavby:** v areáli prevádzky SČOV Mondi SCP, a.s., Ružomberok, na pozemkoch parc. č. KN 1296/1, 1296/22, 1296/24, 1296/28 k.ú. Hrboltová.

### Popis stavby k dátumu vydania kolaudačného rozhodnutia:

Stavba bola celá zrealizovaná podľa projektovej dokumentácie odsúhlasenej inšpekciou pod č. 6786-24188/2009/Mar/770620604/Z3 zo dňa 20.07.2009, vypracovanej Ing. Jánom Vránom, CELPROJEKT plus, s.r.o., A. Bernoláka 6, 034 50 Ružomberok, arch. č. CEL-09-900-10-1309-B-0702, v máji 2009.

Údaje o stavbe :

SO 20.4 Čerpacia stanica prebytočného kalu – stavebné úpravy

PS 922.10 Výrobné zariadenia

PS 922.20 Prevádzkový rozvod silnoprúdu

- SO 10.5 Čerpacia stanica surového kalu – stavebné úpravy
  - PS 914.10 Výrobné zariadenie
  - PS 914.20 Prevádzkový rozvod silnoprúdu
  - PS 914.30 ASRTP
- SO 20.1 Kalové hospodárstvo – stavebné úpravy a prístavba
  - PS 900.10.SČOV – Kalové hospodárstvo- Výrobné zariadenia
    - DPS 921 Odstredivka
    - DPS 922 Reaktory
    - DPS 924 Dopravníky
    - DPS 926 Hygienizačná linka
    - DPS 927 Zásobníky kalu
  - PS 900.20 Prevádzkový rozvod silnoprúdu
    - DPS 921 Odstredivka
    - DPS 922 Reaktory
    - DPS 924 Dopravníky
    - DPS 926 Hygienizačná linka
    - DPS 927 Zásobníky kalu
  - PS 900.30 ASRTP
    - DPS 921 Odstredivka
    - DPS 922 Reaktory
    - DPS 924 Dopravníky
    - DPS 926 Hygienizačná linka
    - DPS 927 Zásobníky kalu
- SO 10.1 Vstupná prečerpávacia stanica – stavebné úpravy
  - PS 911.10 Biofilter
    - DPS 911.10.1 Technológia filtrácie – Biofilter
    - DPS 911.10.2 Vzduchotechnika
  - PS 911.20 Prevádzkový rozvod silnoprúdu

Pre užívanie stavby „**Modernizácia kalového hospodárstva SČOV Hrboltová**“ inšpekcia určuje podľa § 82 ods. 2 stavebného zákona a § 20 vyhlášky č. 453/2000 Z.z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia stavebného zákona, tieto podmienky:

1. Prevádzku technických zariadení vykonávať podľa technologického reglementu BU: EN a OČ, TR-01-Čistenie odpadových vôd na SČOV Ružomberok-Hrboltová zo dňa 06.04.2010.
2. Zabezpečiť vedenie prevádzkovej evidencie zdroja znečisťovania ovzdušia podľa dokumentácie „Vedenie prevádzkovej evidencie zdroja znečisťovania ovzdušia v MONDI SCP a.s. Ružomberok, Spoločná ČOV Hrboltová“ vypracovanej v novembri 2009.
3. Počas prevádzky technických zariadení vykonávať odborné prehliadky a skúšky v zmysle všeobecne záväzných právnych predpisov.
4. Dodržiavať protipožiarne a bezpečnostné predpisy.
5. Dodržiavať podmienky záujmov starostlivosti o životné prostredie a podmienky na ochranu zdravia ľudí.
6. Uchovávať projektovú dokumentáciu predmetnej stavby po celý čas jej životnosti.

Zmeny skutočného realizovania stavby oproti dokumentácii odsúhlasenej pri ohlásení stavebných úprav neboli realizované.

## O d ô v o d n e n i e

Inšpekcia, ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a 10 zákona č.525/2003 Z.z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov, podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona o IPKZ a špeciálny stavebný úrad podľa § 120 stavebného zákona, na základe vykonaného konania podľa § 81 stavebného zákona, zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov, podľa predloženej žiadosti prevádzkovateľa Mondi SCP, a.s., Tatranská cesta 3, 034 17 Ružomberok zo dňa 31.03.2010 a predložených dokladov, vydáva povolenie na trvalé užívanie stavby „Modernizácia kalového hospodárstva SČOV Hrboltová“ podľa § 82, § 84 ods.3 stavebného zákona.

Prevádzkovateľ so žiadosťou o vydanie povolenia na trvalé užívanie stavby predložil doklad o zaplatení správneho poplatku podľa položky 62a písm. b) sadzobníka správnych poplatkov, zákona č.145/1995 Z.z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov, kolovou známku v hodnote 66 Eura.

Na stavbu „Modernizácia kalového hospodárstva SČOV Hrboltová“ vydala inšpekcia stavebné povolenie integrovaným povolením č. 6786-24188/2009/Mar/770620604/Z3 zo dňa 20.07.2009.

Rozhodnutím č. 591-4330/2010/Mar/770620604/Z4 zo dňa 12.02.2010 vydala zmenu integrovaného povolenia v súvislosti s povolením dočasného užívania stavby „Modernizácia kalového hospodárstva SČOV Hrboltová“ na skúšobnú prevádzku.

Inšpekcia v zmysle § 3 zákona o správnom konaní a v súlade podľa § 12 ods. 2 písm. a) zákona o IPKZ a § 80 stavebného zákona oznámila dňa 05.05.2010 účastníkom konania a dotknutým orgánom začatie správneho konania vo veci povolenia trvalého užívania stavby „Modernizácia kalového hospodárstva SČOV Hrboltová“. Zároveň nariadila ústne pojednávanie spojené s miestnym zisťovaním na 18.05.2010.

Na ústnom pojednávaní sa zúčastnil prevádzkovateľ, vymedzení ostatní účastníci konania a dotknuté orgány štátnej správy.

Na ústnom pojednávaní, v súlade s ustanoveniami § 81 ods.2 stavebného zákona a § 33 ods.2 zákona o správnom konaní, bola daná prizvaným osobám posledná možnosť uplatniť svoje pripomienky, námety a doplnenia, vyjadriť sa k podkladom rozhodnutia a k spôsobu ich zistenia pred vydaním rozhodnutia.

Na ústnom pojednávaní bola prerokovaná žiadosť, podstatné podmienky rozhodnutia a pripomienky a námety účastníkov konania, dotknutých orgánov uplatňované k žiadosti.

K vydaniu povolenia na trvalé užívanie stavby „Modernizácia kalového hospodárstva SČOV Hrboltová“ sa vyjadrili tieto dotknuté orgány štátnej správy : Okresné riaditeľstvo HaZZ v Ružomberku (č. ORHZ-398/2010 zo dňa 17.05.2010), Inšpektorát práce v Žiline (č. IZA-80-4-2.2/ZS-C22-10 zo dňa 18.05.2010).

Vysporiadanie sa s pripomienkami vo vyjadreniach k povoleniu trvalého užívania stavby : Inšpektorát práce v Žiline (č. IZA-80-4-2.2/ZS-C22-10 zo dňa 18.05.2010):  
- súhlasil s vydaním kolaudačného rozhodnutia na trvalé užívanie predmetnej stavby.

Okresné riaditeľstvo HaZZ v Ružomberku (č. ORHZ-398/2010 zo dňa 17.05.2010) :



- k vydaniu povolenia na trvalé užívanie stavby z hľadiska protipožiarnej bezpečnosti nemá pripomienky.

Inšpekcia na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti, vyjadrení účastníkov konania, dotknutých orgánov, zúčastnených osôb zistila, že sú splnené podmienky podľa stavebného zákona a zákona č.71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov, ktoré boli súčasťou integrovaného povolenia a preto rozhodla tak, ako sa uvádza vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

### **P o u č e n i e:**

Proti tomuto rozhodnutiu je podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia v Žiline, odbor integrovaného povolenia a kontroly odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania. Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.



Ing. Ivan Bágel  
riaditeľ

Doručuje sa:

1. Mondy SCP, a.s., Tatranská cesta 3, 034 17 Ružomberok
2. Mesto Ružomberok, primátor mesta, Námestie A. Hlinku 1/27, 034 01 Ružomberok

Na vedomie po nadobudnutí právoplatnosti:

3. Okresné riaditeľstvo HaZZ v Ružomberku, Nám. A. Hlinku 74, Ružomberok
4. Inšpektorát práce Žilina, Hlavná 2, 01009 Žilina
5. Regionálny úrad verejného zdravotníctva v Liptovskom Mikuláši, Štúrova č. 38, 031 80 Liptovský Mikuláš